



Rada
Unii Europejskiej

Bruksela, 8 listopada 2024 r.
(OR. en)

14848/24

Międzyinstytucjonalny numer
referencyjny:
2024/0240(NLE)

RECH 464
COEST 577

AKTY USTAWODAWCZE I INNE INSTRUMENTY

Dotyczy: DECYZJA RADY dotycząca przedłużenia Umowy w sprawie współpracy naukowej i technologicznej między Wspólnotą Europejską a Ukrainą

DECYZJA RADY (UE) 2024/...

z dnia ...

**dotycząca przedłużenia Umowy w sprawie współpracy naukowej i technologicznej
między Wspólnotą Europejską a Ukrainą**

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 186,
w związku z art. 218 ust. 6 akapit drugi lit. a) ppkt (v),

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

uwzględniając zgodę Parlamentu Europejskiego¹,

¹ Dz.U. C ..., ..., s.

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Decyzją 2003/96/WE² Rada zatwierdziła zawarcie Umowy w sprawie współpracy naukowej i technologicznej między Wspólnotą Europejską a Ukrainą³ (zwanej dalej „Umową”). Umowa została podpisana w Kopenhadze w dniu 4 lipca 2002 r. i weszła w życie w dniu 11 lutego 2003 r.
- (2) Art. 12 lit. b) Umowy stanowi, że Umowa ma zostać zawarta się na okres wstępny kończący się w dniu 31 grudnia 2002 r. i że będzie ona przedłużana za porozumieniem stron na dodatkowe okresy pięciu lat.

² Decyzja Rady 2003/96/WE z dnia 6 lutego 2003 r. dotycząca zawarcia Umowy w sprawie współpracy naukowej i technologicznej między Wspólnotą Europejską a Ukrainą (Dz.U. L 36 z 12.2.2003, s. 31).

³ Dz.U. L 36 z 12.2.2003, s. 32.

- (3) Na podstawie decyzji Rady 2003/737/WE⁴ Umowa została tym samym przedłużona w dniu 22 września 2003 r. na dodatkowy okres pięciu lat. Ponadto na podstawie decyzji Rady 2011/182/UE⁵, (UE) 2015/344⁶ i (UE) 2020/788⁷ Umowa została przedłużona na kolejne okresy pięciu lat, z mocą wsteczną odpowiednio od dnia 8 listopada 2009 r., 8 listopada 2014 r. i 8 listopada 2019 r. Ostatnie przedłużenie wygasa w dniu 8 listopada 2024 r.
- (4) Ukraina jest ważnym podmiotem w dziedzinie nauki, technologii i innowacji w sąsiedztwie Unii. W celu dalszego ułatwiania współpracy w priorytetowych wspólnych obszarach nauki i technologii obie strony uznają, że przedłużenie Umowy leży w ich wspólnym interesie.
- (5) Obie strony potwierdziły swój zamiar przedłużenia Umowy na kolejny okres pięciu lat. Treść przedłużonej Umowy powinna pozostać identyczna z treścią dotychczasowej Umowy. W celu zapewnienia ciągłości, przedłużenia Umowy należy dokonać z mocą wsteczną od dnia 8 listopada 2024 r.

⁴ Decyzja Rady 2003/737/WE z dnia 22 września 2003 r. dotycząca zawarcia Umowy odnawiającej Umowę w sprawie współpracy naukowej i technologicznej między Wspólnotą Europejską a Ukrainą (Dz.U. L 267 z 17.10.2003, s. 24).

⁵ Decyzja Rady 2011/182/UE z dnia 9 marca 2011 r. w sprawie przedłużenia Umowy w sprawie współpracy naukowej i technologicznej między Wspólnotą Europejską a Ukrainą (Dz.U. L 79 z 25.3.2011, s. 3).

⁶ Decyzja Rady (UE) 2015/344 z dnia 17 lutego 2015 r. dotycząca odnowienia Umowy w sprawie współpracy naukowej i technologicznej między Wspólnotą Europejską a Ukrainą (Dz.U. L 60 z 4.3.2015, s. 37).

⁷ Decyzja Rady (UE) 2020/788 z dnia 9 czerwca 2020 r. dotycząca przedłużenia Umowy w sprawie współpracy naukowej i technologicznej między Wspólnotą Europejską a Ukrainą (Dz.U. L 193 z 17.6.2020, s. 1).

- (6) Przedłużenie Umowy należy zatem zatwierdzić w imieniu Unii.
- (7) Zgodnie z Traktatami Komisja powinna wyrazić zgodę Unii na przedłużenie Umowy,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Niniejszym zatwierdza się w imieniu Unii przedłużenie Umowy w sprawie współpracy naukowej i technologicznej między Wspólnotą Europejską a Ukrainą na kolejny okres pięciu lat.

Przedłużenia Umowy dokonuje się z mocą wsteczną od dnia 8 listopada 2024 r.

Artykuł 2

Komisja dokonuje, w imieniu Unii, notyfikacji Ukrainie o zakończeniu przez Unię procedur wewnętrznych niezbędnych do wyrażenia zgody Unii na przedłużenie Umowy.

Artykuł 3

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej przyjęcia.

Sporządzono w ...

W imieniu Rady

Przewodniczący / Przewodnicząca
